

512963-2026 - Kilpailu

Puola – Vesi- ja viemäriputkien rakennustyöt – Budowa i przebudowa sieci dla części I-VII

OJ S 141/2026 24/07/2026

Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä - Ilmoituksen muutos

Rakennusurakat

1. Ostaja

1.1. Ostaja

Virallinen nimi: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

Sähköposti: przetargi@wobi.pl

Hankintayksikön toimiala: Vesitalouteen liittyvät toiminnot

2. Menettely

2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Budowa i przebudowa sieci dla części I-VII

Kuvas: 1. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych związanych z realizacją poniższych części: 1) Część I: Budowa i przebudowa sieci kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej ul. Estońska Białystok 2) Część II: Budowa i przebudowa sieci kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej ul. Irlandzka Białystok 3) Część III: Budowa i przebudowa sieci kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej ul. Naftowa Białystok 4) Część IV: Budowa i przebudowa sieci kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej – ul. Zaulek Olsztyński Białystok 5) Część V: Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompownią ścieków – ul. Swobodna 6) Część VI: Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami kanalizacji sanitarnej w ul. Parkowej w Białymstoku 7) Część VII: Budowa/przebudowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej w ul. Chmielnej na odcinku od ul. Jagienki do ul. Poleskiej w Białymstoku

Menettelyn tunniste: 86c02fe8-0359-44ef-b51a-c3bd304f3975

Sisäinen tunniste: RZ/RI/DS/53/2026

Menettelyn tyyppi: Avoin

Käytetään nopeutettua menettelyä: ei

2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45231300 Vesi- ja viemäriputkien rakennustyöt

Lisäluokitus (cpv): 45232410 Viemärintilityö, 45232150 Vesiputkityöt, 45232423 Jäteveden pumppausasemien rakennustyöt, 45232431 Jäteveden pumppausasema

2.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Białostocki (PL841)

Maa: Puola

Lisätiedot: Miasto Białystok

2.1.4. Yleistä tietoa

Lisätiedot: O udzielenie zamówienia mogą ubiegać Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 108 ust. 1 Pzp w związku z art. 393 ust. 4 Pzp. Z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego Zamawiający wykluczy Wykonawcę: 1)

będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za przestępstwo: a) udziału w zorganizowanej grupie przestępczej albo związku mającym na celu popełnienie przestępstwa lub przestępstwa skarbowego, o którym mowa w art. 258 Kodeksu karnego, b) handlu ludźmi, o którym mowa w art. 189a Kodeksu karnego, c) o którym mowa w art. 228-230a, art. 250a Kodeksu karnego, w art. 46-48 ustawy z dnia 25 czerwca 2010 r. o sporcie (t.j. Dz. U. z 2026 r. poz. 956) lub w art. 54 ust. 1-4 ustawy z dnia 12 maja 2011 r. o refundacji leków, środków spożywczych specjalnego przeznaczenia żywieniowego oraz wyrobów medycznych (Dz. U. z 2026 r. poz. 253), d) finansowania przestępstwa o charakterze terrorystycznym, o którym mowa w art. 165a Kodeksu karnego, lub przestępstwo udaremniania lub utrudniania stwierdzenia przestępnego pochodzenia pieniędzy lub ukrywania ich pochodzenia, o którym mowa w art. 299 Kodeksu karnego, e) o charakterze terrorystycznym, o którym mowa w art. 115 § 20 Kodeksu karnego, lub mające na celu popełnienie tego przestępstwa, f) powierzenia wykonywania pracy małoletniemu cudzoziemcowi, o którym mowa w art. 9 ust. 2 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (t. j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1567), g) przeciwko obrotowi gospodarczemu, o których mowa w art. 296-307 Kodeksu karnego, przestępstwo oszustwa, o którym mowa w art. 286 Kodeksu karnego, przestępstwo przeciwko wiarygodności dokumentów, o których mowa w art. 270-277d Kodeksu karnego, lub przestępstwo skarbowe, - lub za odpowiedni czyn zabroniony określony w przepisach prawa obcego; 2) jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub nadzorczego, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowo-akcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w pkt 1; 3) wobec którego wydano prawomocny wyrok sądu lub ostateczną decyzję administracyjną o zaleganiu z uiszczeniem podatków, opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne, chyba że wykonawca odpowiednio przed upływem terminu do składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert dokonał płatności należnych podatków, opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne wraz z odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłaty tych należności; 4) wobec którego prawomocnie orzeczono zakaz ubiegania się o zamówienia publiczne; 5) jeżeli zamawiający może stwierdzić, na podstawie wiarygodnych przesłanek, że wykonawca zawarł z innymi wykonawcami porozumienie mające na celu zakłócenie konkurencji, w szczególności jeżeli należąc do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów, złożyli odrębne oferty, oferty częściowe lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, chyba że wykażą, że przygotowali te oferty lub wnioski niezależnie od siebie; 6) jeżeli, w przypadkach, o których mowa w art. 85 ust. 1, doszło do zakłócenia konkurencji wynikającego z wcześniejszego zaangażowania tego wykonawcy lub podmiotu, który należy z wykonawcą do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów, chyba że spowodowane tym zakłócenie konkurencji może być wyeliminowane w inny sposób niż przez wykluczenie wykonawcy z udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia. Zamawiający uwzględnił przy podstawach wykluczenia art. 393 ust. 4 Pzp 1.1 Zamawiający na podstawie art. 1 pkt 3 Ustawy z dnia z dnia 13 kwietnia 2022 r. O szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (t. j. Dz. U. z 2025 r. poz. 514) wykluczy z niniejszego postępowania osoby i podmioty wpisane na listę, o której mowa w art. 2 tej ustawy. Zgodnie z art. 7 ust. 1 przywołanej ustawy z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursu prowadzonego na podstawie ustawy z dnia 11 września 2019 r. - Prawo zamówień publicznych wyklucza się: 1) wykonawcę oraz uczestnika konkursu wymienionego w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisanego na listę na podstawie

decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3; 2) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego beneficjentem rzeczywistym w rozumieniu ustawy z dnia 1 marca 2018 r. o przeciwdziałaniu praniu pieniędzy oraz finansowaniu terroryzmu (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 644) jest osoba wymieniona w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisana na listę lub będąca takim beneficjentem rzeczywistym od dnia 24 lutego 2022 r., o ile została wpisana na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3; 3) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego jednostką dominującą w rozumieniu art. 3 ust. 1 pkt 37 ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (t. j. Dz. U. z 2023 r. poz. 120 z późn. zm.)) jest podmiot wymieniony w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisany na listę lub będący taką jednostką dominującą od dnia 24 lutego 2022 r., o ile został wpisany na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3. 1. 2. Zgodnie z treścią art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833 /2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz.Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014, str. 1 ze zm.), dalej: rozporządzenie 833/2014, zakazuje się udzielania lub dalszego wykonywania wszelkich zamówień publicznych lub koncesji objętych zakresem dyrektyw w sprawie zamówień publicznych, a także zakresem art. 10 ust. 1, 3, ust. 6 lit. a)-e), ust. 8, 9 i 10, art. 11, 12, 13 i 14 dyrektywy 2014/23/UE, art. 7 lit. a)-d), art. 8, art. 10 lit. b)-f) i lit. h)-j) dyrektywy 2014/24/UE, art. 18, art. 21 lit. b)-e) i lit. g)-i), art. 29 i 30 dyrektywy 2014/25/UE oraz art. 13 lit. a)-d), lit. f)-h) i lit. j) dyrektywy 2009/81/WE oraz tytułu VII rozporządzenia (UE, Euratom) 2018/1046 na rzecz lub z udziałem: 1) obywateli rosyjskich, osób fizycznych zamieszkałych w Rosji lub osób prawnych, podmiotów lub organów z siedzibą w Rosji; 2) osób prawnych, podmiotów lub organów, do których prawa własności bezpośrednio lub pośrednio w ponad 50 % należą do podmiotu, o którym mowa w lit. a) niniejszego ustępu; lub 3) osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów działających w imieniu lub pod kierunkiem podmiotu, o którym mowa w lit. a) lub b) niniejszego ustępu, w tym podwykonawców, dostawców lub podmiotów, na których zdolności polega się w rozumieniu dyrektyw w sprawie zamówień publicznych, w przypadku gdy przypada na nich ponad 10 % wartości zamówienia. Szczegółowe informacje zawiera SWZ cz. I. Ochronę danych osobowych określa Zał. nr 4 do SWZ. Zawartość oferty określa SWZ rozdz. VIII pkt 1. UWAGA: Zamawiający na podstawie art. 139 Pzp: 1) najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu, 2) w przypadku, o którym mowa w pkt 1, Zamawiający będzie żądał dokumentu JEDZ wyłącznie od wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, 3) Zamawiający zastosuje procedurę ponownego badania i oceny ofert zgodnie z art. 139 ust. 3 i ust. 4 Pzp: Ze względu na ograniczenie w liczbie znaków pozostałe informacje oraz warunki udziału w postępowaniu i dokonania oceny spełnienia tych warunków zostały określone w SWZ.

Oikeusperusta:

Direktiivi 2014/25/EU

2.1.5. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Osien enimmäismäärä, joiden osalta yksi tarjoaja voi jättää tarjouksia: 7

2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Hankinta-asiakirja

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: CZĘŚĆ I: Budowa i przebudowa sieci kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej ul. Estońska Białystok

Kuvas: Zakres obejmuje przebudowę przyłączy wodociągowych łącznie z węzłami wodociągowymi do nieruchomości przy ul. Estońskiej 8,10,11,1,2,4,12,14, samego węzła wodomierzowego do budynku przy ul. Estońskiej 6, oraz przebudowę kanalizacji sanitarnej z przyłączami do posesji prywatnych przyłączy do posesji prywatnych przy ul. Estońskiej 4,6,8,12,14,16,18,1,5,7,9,11,13,15 oraz Skandynawskiej 5. zgodnie z pozwoleniem na budowę Decyzja 718/2022 z dnia 15.12.2022r. DUA-X.6740.1.286.2022, na podstawie dokumentacji projektowej opracowanej przez: Przedsiębiorstwo Projektowania i Realizacji Inwestycji Komunalnych ul. Sobieskiego 12, 15-014 Białystok, uzgodnionej pod numerem 13659 z 17.11.2022r. stanowiącą załącznik nr 9 do SWZ.

Sisäinen tunniste: CZĘŚĆ I

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45231300 Vesi- ja viemäriputkien rakennustyöt

Lisäluokitus (cpv): 45232410 Viemärintyö, 45232150 Vesiputkityöt, 45232423 Jäteveden pumppausasemien rakennustyöt, 45232431 Jäteveden pumppausasema

5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Białostocki (PL841)

Maa: Puola

Lisätiedot: Miasto Białystok

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 15 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Viitteet määriteltäisiin töihin

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca zrealizował, nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres działalności jest krótszy – w tym okresie – co najmniej 1 robotę budowlaną polegającą na budowie lub/i przebudowie sieci wodociągowej lub sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej o długości min. 150 m. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi wykaz wykonanych robót budowlanych – sporządzony na wzorze stanowiącym załącznik nr 4 do niniejszego SWZ w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, długości

sieci lub wydajności pompowni, dat wykonania i odbiorców, na rzecz których robota budowlana została wykonana oraz załączeniem dowodów potwierdzających, że została wykonana należycie przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - inne odpowiednie dokumenty. UWAGA: 1. Doświadczenie Wykonawcy będzie uznane, gdy Wykonawca wykaże roboty budowlane zakończone. 2. Wykonawca może posłużyć się tym samym doświadczeniem w celu wykazania spełniania warunków udziału w odniesieniu do więcej niż jednej części zamówienia, pod warunkiem że spełnia ono wymagania określone dla każdej z tych części.

Kriteeri: Johtohenkilöstön määrä

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca dysponował osobami zdolnymi do wykonania zamówienia, które będą uczestniczyć w realizacji zamówienia. Warunek zostanie uznany przez Zamawiającego za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże się dysponowaniem niżej wymienionymi osobami (po min. 1 osobie w każdej specjalności): • Kierownik robót sanitarnych - doświadczenie zawodowe (*1) co najmniej 3 lata, - uprawnienia budowlane (*2) do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych posiadającą uprawnienia budowlane do kierowania robotami w tej specjalności bez ograniczeń lub inne odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie obowiązujących przepisów. UWAGA: Dopuszcza się pełnienie funkcji kierownika robót dla więcej niż jednej części zamówienia przez tę samą osobę, o ile nie zachodzą okoliczności faktyczne lub prawne uniemożliwiające należyte wykonywanie obowiązków na wszystkich częściach jednocześnie. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi Wykaz osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami – sporządzony na wzorze stanowiącym zał. nr 5 do niniejszego SWZ.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyypit: Hinta

Kuvaus: 100%

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Vakuuden kuvaus: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w kwocie Część I - 28 000,00 zł (słownie: dwadzieścia osiem tysięcy złotych 00/100)

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 31/07/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 31/07/2026 11:30:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: Otwarcie ofert następuje poprzez użycie mechanizmu do odszyfrowania ofert na Platformie e-Zamówienia

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Szczegółowe warunki realizacji umowy zawarte są w części II SWZ Wzór umowy (dotyczy części I-VII)

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto:

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia - w takim przypadku, Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Przepisy dotyczące Wykonawcy stosuje się odpowiednio do Wykonawców, się o udzielenie zamówienia. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia wskazują w formularzu oferty, które usługi wykonają poszczególni wykonawcy

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Szczegółowe warunki finansowe zawarte są w części II SWZ wzór umowy (dotyczy części I-VII)

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wnosi się: 1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a; 2) w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne, w terminie: a) 5 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 2) 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne.

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

Muutoksenhakumenettelyjen määräaajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej
Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

5.1. Osa: LOT-0002

Ilmoituksen nimi: CZĘŚĆ II: Budowa i przebudowa sieci kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej ul. Irlandzka Białystok

Kuvas: Zakres obejmuje przebudowę przyłączy wodociągowych łącznie z węzłami wodociągowymi do nieruchomości przy ul. Irlandzkiej 1,2,3,4,6,8,9,10, oraz przebudowę kanalizacji sanitarnej na odcinku S-S1-S5 oraz przyłączy do posesji prywatnych przy ul. Irlandzkiej 1,2,3,4,6,9,10,13,14,16 zgodnie z pozwoleniem na budowę Decyzja 141/2023 z dnia 03.04.2023r. DUA-X.6740.1.50.2023, na podstawie dokumentacji projektowej opracowanej przez: Przedsiębiorstwo Projektowania i Realizacji Inwestycji Komunalnych ul. Sobieskiego 12, 15-014 Białystok, uzgodnionej pod numerem 13671 stanowiącą załącznik nr 9 do SWZ

Sisäinen tunniste: CZĘŚĆ II

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45231300 Vesi- ja viemäriputkien rakennustyöt

Lisäluokitus (cpv): 45232410 Viemärintyö, 45232150 Vesiputkityöt, 45232423 Jäteveden pumppausasemien rakennustyöt, 45232431 Jäteveden pumppausasema

5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Białostocki (PL841)

Maa: Puola

Lisätiedot: Miasto Białystok

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 15 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausten enimmäismäärä: 0

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Viitteet määriteltäisiin töihin

Valintaperusteiden kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca zrealizował, nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres działalności jest krótszy – w tym okresie – co najmniej 1 robotę budowlaną polegającą na budowie lub/i przebudowie sieci wodociągowej lub sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej o długości min. 150 m. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi wykaz wykonanych robót budowlanych – sporządzony na wzorze stanowiącym załącznik nr 4 do niniejszego SWZ w

okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, długości sieci lub wydajności pompowni, dat wykonania i odbiorców, na rzecz których robota budowlana została wykonana oraz załączeniem dowodów potwierdzających, że została wykonana należycie przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - inne odpowiednie dokumenty. UWAGA: 1. Doświadczenie Wykonawcy będzie uznane, gdy Wykonawca wykaże roboty budowlane zakończone. 2. Wykonawca może posłużyć się tym samym doświadczeniem w celu wykazania spełniania warunków udziału w odniesieniu do więcej niż jednej części zamówienia, pod warunkiem że spełnia ono wymagania określone dla każdej z tych części.

Kriteeri: Johtohenkilöstön määrä

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca dysponował osobami zdolnymi do wykonania zamówienia, które będą uczestniczyć w realizacji zamówienia. Warunek zostanie uznany przez Zamawiającego za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże się dysponowaniem niżej wymienionymi osobami (po min. 1 osobie w każdej specjalności): • Kierownik robót sanitarnych - doświadczenie zawodowe (*1) co najmniej 3 lata, - uprawnienia budowlane (*2) do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych posiadającą uprawnienia budowlane do kierowania robotami w tej specjalności bez ograniczeń lub inne odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie obowiązujących przepisów. UWAGA: Dopuszcza się pełnienie funkcji kierownika robót dla więcej niż jednej części zamówienia przez tę samą osobę, o ile nie zachodzą okoliczności faktyczne lub prawne uniemożliwiające należyte wykonywanie obowiązków na wszystkich częściach jednocześnie. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi Wykaz osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami – sporządzony na wzorze stanowiącym zał. nr 5 do niniejszego SWZ.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyypit: Hinta

Kuvaus: 100%

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Vakuuden kuvaus: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w kwocie Część II - 25 000,00 zł (słownie: dwadzieścia pięć tysięcy złotych 00/100);

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 31/07/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 31/07/2026 11:30:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: Otwarcie ofert następuje poprzez użycie mechanizmu do odszyfrowania ofert na Platformie e-Zamówienia

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Szczegółowe warunki realizacji umowy zawarte są w części II SWZ Wzór umowy (dotyczy części I-VII)

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto:

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia - w takim przypadku,

Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Przepisy dotyczące Wykonawcy stosuje się odpowiednio do Wykonawców, się o

udzielenie zamówienia. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia wskazują w formularzu oferty, które usługi wykonają poszczególni wykonawcy

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Szczegółowe warunki finansowe zawarte są w części II SWZ wzór umowy (dotyczy części I-VII)

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wnosi się: 1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a; 2) w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne, w terminie: a) 5 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 2) 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne.

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

Muutoksenhakumenettelyjen määräaajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

5.1. Osa: LOT-0003

Ilmoituksen nimi: Część III: Budowa i przebudowa sieci kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej ul. Naftowa Białystok

Kuvaus: Zakres obejmuje przebudowę sieci kanalizacji sanitarnej na potrzeby budownictwa jednorodzinnego przy ul. Naftowej i Serwitutowej zgodnie z pozwoleniem na budowę Decyzja 28/2023 z dnia 17.01.2023r. DUA-X.6740.1310.2022, na podstawie dokumentacji projektowej opracowanej przez: Przedsiębiorstwo Projektowania i Realizacji Inwestycji Komunalnych ul. Sobieskiego 12, 15-014 Białystok, uzgodnionej pod numerem 13666 z dnia 14.12.2022r. stanowiącą załącznik nr 9 do SWZ.

Sisäinen tunniste: CZEŚĆ III

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45231300 Vesi- ja viemäriputkien rakennustyöt

Lisäluokitus (cpv): 45232410 Viemärintyö, 45232150 Vesiputkityöt, 45232423 Jäteveden pumppausasemien rakennustyöt, 45232431 Jäteveden pumppausasema

5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Białostocki (PL841)

Maa: Puola

Lisätiedot: Miasto Białystok

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 9 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Viitteet määriteltäisiin töihin

Valintaperusteiden kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca zrealizował, nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres działalności jest krótszy – w tym okresie – co najmniej 1 robotę budowlaną polegającą na budowie lub/i przebudowie sieci wodociągowej lub sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej o długości min. 200 m. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi wykaz wykonanych robót budowlanych – sporządzony na wzorze stanowiącym załącznik nr 4 do niniejszego SWZ w

okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, długości sieci lub wydajności pompowni, dat wykonania i odbiorców, na rzecz których robota budowlana została wykonana oraz załączeniem dowodów potwierdzających, że została wykonana należycie przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - inne odpowiednie dokumenty. UWAGA: 1. Doświadczenie Wykonawcy będzie uznane, gdy Wykonawca wykaże roboty budowlane zakończone. 2. Wykonawca może posłużyć się tym samym doświadczeniem w celu wykazania spełniania warunków udziału w odniesieniu do więcej niż jednej części zamówienia, pod warunkiem że spełnia ono wymagania określone dla każdej z tych części.

Kriteeri: Johtohenkilöstön määrä

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca dysponował osobami zdolnymi do wykonania zamówienia, które będą uczestniczyć w realizacji zamówienia. Warunek zostanie uznany przez Zamawiającego za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże się dysponowaniem niżej wymienionymi osobami (po min. 1 osobie w każdej specjalności): • Kierownik robót sanitarnych - doświadczenie zawodowe (*1) co najmniej 3 lata, - uprawnienia budowlane (*2) do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych posiadającą uprawnienia budowlane do kierowania robotami w tej specjalności bez ograniczeń lub inne odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie obowiązujących przepisów. UWAGA: Dopuszcza się pełnienie funkcji kierownika robót dla więcej niż jednej części zamówienia przez tę samą osobę, o ile nie zachodzą okoliczności faktyczne lub prawne uniemożliwiające należyte wykonywanie obowiązków na wszystkich częściach jednocześnie. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi Wykaz osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami – sporządzony na wzorze stanowiącym zał. nr 5 do niniejszego SWZ.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyypit: Hinta

Kuvaus: 100%

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Vakuuden kuvaus: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w kwocie Część III - 55 000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100);

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 31/07/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 31/07/2026 11:30:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: Otwarcie ofert następuje poprzez użycie mechanizmu do odszyfrowania ofert na Platformie e-Zamówienia

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Szczegółowe warunki realizacji umowy zawarte są w części II SWZ Wzór umowy (dotyczy części I-V)

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto:

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia - w takim przypadku,

Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Przepisy dotyczące Wykonawcy stosuje się odpowiednio do Wykonawców, się o udzielenie zamówienia. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia

wskazują w formularzu oferty, które usługi wykonają poszczególni wykonawcy

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Szczegółowe warunki finansowe zawarte są w części II SWZ wzór umowy (dotyczy części I-VII)

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wnosi się: 1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a; 2) w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne, w terminie: a) 5 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 2) 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne.

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

5.1. Osa: LOT-0004

Ilmoituksen nimi: Część IV: Budowa i przebudowa sieci kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej – ul. Zaulek Olsztyński Białystok

Kuvas: Zakres obejmuje budowę sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej zgodnie z pozwoleniem na budowę Decyzja 686/2022 z dnia 25.11.2022r. DUA-X.6740.1.268.2022, na podstawie dokumentacji projektowej opracowanej przez: SANITARNIK Izabela Kozłowska, ul. Magnoliowa 4 lok. 12, 15-669 Białystok, uzgodnionej pod numerem 13647 z dnia 05.10.2022.r stanowiącą załącznik nr 9 do SWZ.

Sisäinen tunniste: CZĘŚĆ IV

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45231300 Vesi- ja viemäriputkien rakennustyöt

Lisäluokitus (cpv): 45232410 Viemärintyö, 45232150 Vesiputkityöt, 45232423 Jäteveden pumpppausasemien rakennustyöt, 45232431 Jäteveden pumpppausasema

5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Białostocki (PL841)

Maa: Puola

Lisätiedot: Miasto Białystok

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 9 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Viitteet määriteltäisiin töihin

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca zrealizował, nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres działalności jest krótszy – w tym okresie – co najmniej 1 robotę budowlaną polegającą na budowie lub/i przebudowie sieci wodociągowej lub sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej o długości min. 100 m. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi wykaz wykonanych robót budowlanych – sporządzony na wzorze stanowiącym załącznik nr 4 do niniejszego SWZ w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia

działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, długości sieci lub wydajności pompowni, dat wykonania i odbiorców, na rzecz których robota budowlana została wykonana oraz załączeniem dowodów potwierdzających, że została wykonana należycie przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - inne odpowiednie dokumenty. UWAGA: 1. Doświadczenie Wykonawcy będzie uznane, gdy Wykonawca wykaże roboty budowlane zakończone. 2. Wykonawca może posłużyć się tym samym doświadczeniem w celu wykazania spełniania warunków udziału w odniesieniu do więcej niż jednej części zamówienia, pod warunkiem że spełnia ono wymagania określone dla każdej z tych części.

Kriteeri: Johtohenkilöstön määrä

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca dysponował osobami zdolnymi do wykonania zamówienia, które będą uczestniczyć w realizacji zamówienia.

Warunek zostanie uznany przez Zamawiającego za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże się dysponowaniem niżej wymienionymi osobami (po min. 1 osobie w każdej specjalności): • Kierownik robót sanitarnych - doświadczenie zawodowe (*1) co najmniej 3 lata, - uprawnienia budowlane (*2) do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych posiadającą uprawnienia budowlane do kierowania robotami w tej specjalności bez ograniczeń lub inne odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie obowiązujących przepisów. UWAGA: Dopuszcza się pełnienie funkcji kierownika robót dla więcej niż jednej części zamówienia przez tę samą osobę, o ile nie zachodzą okoliczności faktyczne lub prawne uniemożliwiające należyte wykonywanie obowiązków na wszystkich częściach jednocześnie. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi Wykaz osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami – sporządzony na wzorze stanowiącym zał. nr 5 do niniejszego SWZ.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyypit: Hinta

Kuvaus: 100%

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Vakuuden kuvaus: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w kwocie Część IV - 7 000,00 zł (słownie: siedem tysięcy złotych 00/100);

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 31/07/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 31/07/2026 11:30:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: Otwarcie ofert następuje poprzez użycie mechanizmu do odszyfrowania ofert na Platformie e-Zamówienia

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Szczegółowe warunki realizacji umowy zawarte są w części II SWZ Wzór umowy (dotyczy części I-VII)

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto:

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia - w takim przypadku, Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Przepisy dotyczące Wykonawcy stosuje się odpowiednio do Wykonawców, się o udzielenie zamówienia. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia wskazują w formularzu oferty, które usługi wykonają poszczególni wykonawcy

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Szczegółowe warunki finansowe zawarte są w części II SWZ wzór umowy (dotyczy części I-VII)

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wnosi się: 1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a; 2) w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne, w terminie: a) 5 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 2) 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne.

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

Muutoksenhakumenettelyjen määräaajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

5.1. Osa: LOT-0005

Ilmoituksen nimi: Część V: Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompownią ścieków – ul. Swobodna

Kuvas: Zakres obejmuje budowę sieci kanalizacji sanitarnej zgodnie z pozwoleniem na budowę Decyzja 636/2022 z dnia 02.11.2022r. DUA-X.6740.1.242.2022, na podstawie dokumentacji projektowej opracowanej przez: ARKAN Bogusław Kiluk ul. Nowowarszawska 132/57, 15-206 Białystok, uzgodnionej pod numerem 13646 z dnia 04.10.2022r. stanowiącą załącznik nr 9 do SWZ.

Sisäinen tunniste: CZEŚĆ V

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45231300 Vesi- ja viemäriputkien rakennustyöt

Lisäluokitus (cpv): 45232410 Viemärintyö, 45232150 Vesiputkityöt, 45232423 Jäteveden pumpppausasemien rakennustyöt, 45232431 Jäteveden pumpppausasema

5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Białostocki (PL841)

Maa: Puola

Lisätiedot: Miasto Białystok

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 9 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Viitteet määriteltäisiin töihin

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca zrealizował, nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres działalności jest krótszy – w tym okresie – co najmniej 1 robotę budowlaną polegającą na budowie lub/i przebudowie min. 1 pompowni o wydajności ok. 22m³/h. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi wykaz wykonanych robót budowlanych – sporządzony na wzorze stanowiącym załącznik nr 4 do niniejszego SWZ w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie,

wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, długości sieci lub wydajności pompowni, dat wykonania i odbiorców, na rzecz których robota budowlana została wykonana oraz załączeniem dowodów potwierdzających, że została wykonana należycie przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - inne odpowiednie dokumenty. UWAGA: 1. Doświadczenie Wykonawcy będzie uznane, gdy Wykonawca wykaże roboty budowlane zakończone. 2. Wykonawca może posłużyć się tym samym doświadczeniem w celu wykazania spełniania warunków udziału w odniesieniu do więcej niż jednej części zamówienia, pod warunkiem że spełnia ono wymagania określone dla każdej z tych części.

Kriteeri: Johtohenkilöstön määrä

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca dysponował osobami zdolnymi do wykonania zamówienia, które będą uczestniczyć w realizacji zamówienia.

Warunek zostanie uznany przez Zamawiającego za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże się dysponowaniem niżej wymienionymi osobami (po min. 1 osobie w każdej specjalności):

- Kierownik robót sanitarnych - doświadczenie zawodowe (*1) co najmniej 3 lata, - uprawnienia budowlane (*2) do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych posiadającą uprawnienia budowlane do kierowania robotami w tej specjalności bez ograniczeń lub inne odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie obowiązujących przepisów. UWAGA: Dopuszcza się pełnienie funkcji kierownika robót dla więcej niż jednej części zamówienia przez tę samą osobę, o ile nie zachodzą okoliczności faktyczne lub prawne uniemożliwiające należyte wykonywanie obowiązków na wszystkich częściach jednocześnie.
- Kierownik robót elektrycznych – - uprawnienia budowlane (*2) do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych bez ograniczeń posiadającą uprawnienia budowlane do kierowania robotami w tej specjalności bez ograniczeń lub inne odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie obowiązujących przepisów, W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi Wykaz osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami – sporządzony na wzorze stanowiącym zał. nr 5 do niniejszego SWZ.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyypit: Hinta

Kuvaus: 100%

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Vakuuden kuvaus: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w kwocie Część V - 8 000,00 zł (słownie: osiem tysięcy złotych 00/100);

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 31/07/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 31/07/2026 11:30:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: Otwarcie ofert następuje poprzez użycie mechanizmu do odszyfrowania ofert na Platformie e-Zamówienia

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Szczegółowe warunki realizacji umowy zawarte są w części II SWZ Wzór umowy (dotyczy części I-VII)

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto:

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia - w takim przypadku,

Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Przepisy dotyczące Wykonawcy stosuje się odpowiednio do Wykonawców, się o udzielenie zamówienia. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia wskazują w formularzu oferty, które usługi wykonają poszczególni wykonawcy

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Szczegółowe warunki finansowe zawarte są w części II SWZ wzór umowy (dotyczy części I-VII)

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wnosi się: 1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a; 2) w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne, w terminie: a) 5 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w

terminie: 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 2) 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne.

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

Muutoksenhakumenettelyjen määrääjoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

5.1. Osa: LOT-0006

Ilmoituksen nimi: Część VI: Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami kanalizacji sanitarnej w ul. Parkowej w Białymstoku

Kuvas: Zakres obejmuje przebudowę sieci kanalizacji sanitarnej (A-B oraz 1-13) wraz z przyłączami kanalizacji sanitarnej (C-O), oraz budowę nowych przyłączy (a-e, K1-K8), zgodnie z pozwoleniem na budowę zgodnie z pozwoleniem na budowę Decyzja 593/2018 z dnia 17.07.2018r. DAR-V.6740.1.233.2018, na podstawie dokumentacji projektowej opracowanej przez: PROLUS Piotr Łuszyński, ul. Świerkowa 71, 16-070 Krupniki, uzgodnionej pod numerem 13128 z dnia 17.05.2018r. stanowiącą załącznik nr 9 do SWZ. Odcinki kanalizacji sanitarnej K1-K8 o statucie przyłącza należy zaślepić przy samej studni, bez prowadzenia ich do granicy drogi. Studnie wykonać z otworem i wyprofilowaną kinetą. Nie należy wykazywać wyjść ze studni w inwentaryzacji geodezyjnej powykonawczej. Dodatkowo studnia nr 6 zostanie przesunięta[PK1.1] ze względu na wniosek o likwidacji przyłącza do nieruchomości Parkowa 11. Przesunięcie w stronę ul. Podleśnej w miejscu kolejnej studni (studni do demontażu). Do tej studni podłączony jest nowo powstały budynek wielorodzinny (Kamienica Parkowa dz. Nr 2058). W nowej studni należy uwzględnić przyłącze z Kamienicy Parkowej (ul. Parkowa 5). Studnie dopasować do rzędnych wysokościowych.

Sisäinen tunniste: CZĘŚĆ VI

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45231300 Vesi- ja viemäriputkien rakennustyöt

Lisäluokitus (cpv): 45232410 Viemärintilityö, 45232150 Vesiputkityöt, 45232423 Jäteveden pumpppausasemien rakennustyöt, 45232431 Jäteveden pumpppausasema

5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Białostocki (PL841)

Maa: Puola

Lisätiedot: Miasto Białystok

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 18 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Viitteet määriteltäisiin töihin

Valintaperusteiden kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca zrealizował, nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres działalności jest krótszy – w tym okresie –co najmniej 1 robotę budowlaną polegającą na budowie lub/i przebudowie sieci wodociągowej lub sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej o długości min 350 m. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi wykaz wykonanych robót budowlanych – sporządzony na wzorze stanowiącym załącznik nr 4 do niniejszego SWZ w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, długości sieci lub wydajności pompowni, dat wykonania i odbiorców, na rzecz których robota budowlana została wykonana oraz załączeniem dowodów potwierdzających, że została wykonana należycie przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - inne odpowiednie dokumenty. UWAGA: 1. Doświadczenie Wykonawcy będzie uznane, gdy Wykonawca wykaże roboty budowlane zakończone. 2. Wykonawca może posłużyć się tym samym doświadczeniem w celu wykazania spełniania warunków udziału w odniesieniu do więcej niż jednej części zamówienia, pod warunkiem że spełnia ono wymagania określone dla każdej z tych części.

Kriteeri: Johtohenkilöstön määrä

Valintaperusteiden kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca dysponował osobami zdolnymi do wykonania zamówienia, które będą uczestniczyć w realizacji zamówienia. Warunek zostanie uznany przez Zamawiającego za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże się dysponowaniem niżej wymienionymi osobami (po min. 1 osobie w każdej specjalności): • Kierownik robót sanitarnych - doświadczenie zawodowe (*1) co najmniej 3 lata, - uprawnienia budowlane (*2) do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych posiadającą uprawnienia budowlane do kierowania robotami w tej specjalności bez ograniczeń lub inne odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie obowiązujących przepisów. UWAGA: Dopuszcza się pełnienie funkcji kierownika robót dla więcej niż jednej części zamówienia przez tę samą osobę, o ile nie zachodzą okoliczności faktyczne lub prawne uniemożliwiające należyte wykonywanie obowiązków na wszystkich częściach jednocześnie. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi Wykaz osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami – sporządzony na wzorze stanowiącym zał. nr 5 do niniejszego SWZ.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Kuvaus: 100%

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Vakuuden kuvaus: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w kwocie Część VI - 79 000,00 zł (słownie: siedemdziesiąt dziewięć tysięcy złotych 00/100);

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 31/07/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 31/07/2026 11:30:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: Otwarcie ofert następuje poprzez użycie mechanizmu do odszyfrowania ofert na Platformie e-Zamówienia

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Szczegółowe warunki realizacji umowy zawarte są w części II SWZ Wzór umowy (dotyczy części I-VII)

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto:

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia - w takim przypadku,

Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Przepisy dotyczące Wykonawcy stosuje się odpowiednio do Wykonawców, się o udzielenie zamówienia. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia

wskazują w formularzu oferty, które usługi wykonają poszczególni wykonawcy

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Szczegółowe warunki finansowe zawarte są w części II SWZ wzór umowy (dotyczy części I-VII)

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wnosi się: 1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 15 dni od

dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a; 2) w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne, w terminie: a) 5 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 2) 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne. Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku Muutoksenhakumenettelyjen määrääjoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

5.1. Osa: LOT-0007

Ilmoituksen nimi: Część VII: Budowa/przebudowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej w ul. Chmielnej na odcinku od ul. Jagienki do ul. Poleskiej w Białymstoku

Kuvas: Zakres obejmuje budowę sieci wodociągowej (W1-W16 oraz HP1-HP2) i kanalizacji sanitarnej (S1-S5) wraz z włączeniem i przebudową przyłączy zgodnie z pozwoleniem na budowę Decyzja Nr 152/2026 z dnia 21.04.2026r. DAR-III.6740.1.42.2026, na podstawie dokumentacji projektowej opracowanej przez: Przedsiębiorstwo Projektowania i Realizacji Inwestycji Komunalnych „INKOM” Sp. Z o.o., ul. Sobieskiego 12, 15-014 Białystok, uzgodnionej pod numerem 13783 z dnia 18.03.2026r., stanowiącą załącznik nr 9 do SWZ. Sisäinen tunniste: CZĘŚĆ VII

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45231300 Vesi- ja viemäriputkien rakennustyöt

Lisäluokitus (cpv): 45232410 Viemärintyö, 45232150 Vesiputkityöt, 45232423 Jäteveden pumppausasemien rakennustyöt, 45232431 Jäteveden pumppausasema

5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Białostocki (PL841)

Maa: Puola

Lisätiedot: Miasto Białystok

5.1.3. Arvioitu kesto

Alkamispäivä: 03/07/2026

Päätymispäivä: 30/11/2026

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Viitteet määriteltyihin töihin

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca zrealizował, nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres działalności jest krótszy – w tym okresie –co najmniej 1 robotę budowlaną polegającą na budowie lub/i przebudowie sieci wodociągowej lub sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej o długości min 200m. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi wykaz wykonanych robót budowlanych – sporządzony na wzorze stanowiącym załącznik nr 4 do niniejszego SWZ w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, długości sieci lub wydajności pompowni, dat wykonania i odbiorców, na rzecz których robota budowlana została wykonana oraz załączeniem dowodów potwierdzających, że została wykonana należycie przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - inne odpowiednie dokumenty. UWAGA: 1. Doświadczenie Wykonawcy będzie uznane, gdy Wykonawca wykaże roboty budowlane zakończone. 2. Wykonawca może posłużyć się tym samym doświadczeniem w celu wykazania spełniania warunków udziału w odniesieniu do więcej niż jednej części zamówienia, pod warunkiem że spełnia ono wymagania określone dla każdej z tych części.

Kriteeri: Johtohenkilöstön määrä

Valintaperusteen kuvaus: Zamawiający wymaga, aby Wykonawca dysponował osobami zdolnymi do wykonania zamówienia, które będą uczestniczyć w realizacji zamówienia.

Warunek zostanie uznany przez Zamawiającego za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże się dysponowaniem niżej wymienionymi osobami (po min. 1 osobie w każdej specjalności): •

Kierownik robót sanitarnych - doświadczenie zawodowe (*1) co najmniej 3 lata, - uprawnienia budowlane (*2) do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych posiadającą uprawnienia budowlane do kierowania robotami w tej specjalności bez ograniczeń lub inne odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie obowiązujących przepisów. UWAGA: Dopuszcza się pełnienie funkcji kierownika robót dla więcej niż jednej części zamówienia przez tę samą osobę, o ile nie zachodzą okoliczności faktyczne lub prawne uniemożliwiające należyte wykonywanie obowiązków na wszystkich częściach jednocześnie. W celu spełnienia ww. warunku Wykonawca przedstawi Wykaz osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami – sporządzony na wzorze stanowiącym zał. nr 5 do niniejszego SWZ.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Kuvaus: 100%

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

5.1.12. Hankinnan ehdot**Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:**

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Vakuuden kuvaus: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w kwocie Część VI - 32 000,00 zł (słownie: trzydzieści dwa tysiące złotych 00/100);

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 31/07/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 31/07/2026 11:30:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: Otwarcie ofert następuje poprzez użycie mechanizmu do odszyfrowania ofert na Platformie e-Zamówienia

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Szczegółowe warunki realizacji umowy zawarte są w części II SWZ Wzór umowy (dotyczy części I-VII)

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto:

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia - w takim przypadku, Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Przepisy dotyczące Wykonawcy stosuje się odpowiednio do Wykonawców, się o udzielenie zamówienia. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia wskazują w formularzu oferty, które usługi wykonają poszczególni wykonawcy

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Szczegółowe warunki finansowe zawarte są w części II SWZ wzór umowy (dotyczy części I-VII)

5.1.15. Menetelmät**Puitejärjestely:**

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wnosi się: 1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli

informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a; 2) w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne, w terminie: a) 5 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; b) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 2) 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest mniejsza niż progi unijne.

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

Muutoksenhakumenettelyjen määrääjoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

8. Organisaatiot

8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: Wodociągi Białostockie Sp. z o.o. w Białymstoku

Rekisterinumero: RZ/RI/DS/53/2026

Postiosoite: ul. Młynowa 52/1

Postitoimipaikka: Białystok

Postinumero: 15-404

Maaryhmittely (NUTS): Białostocki (PL841)

Maa: Puola

Yhteyspiste: Jerzy Rusiłowicz

Sähköposti: przetargi@wobi.pl

Puhelin: +48 857458136

Faksi: +48 857458113

Internetosoite: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-aad0b2b0-6a4d-478c-ad27-188467f30bbb>

Tämän organisaation roolit:

Ostaja

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio

8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Rekisterinumero: RZ/RI/DS/53/2026

Postiosoite: ul. Postępu 17 a

Postitoimipaikka: Warszawa

Postinumero: 02-676

Maaryhmittely (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Maa: Puola

Sähköposti: uzp@uzp.gov.pl

Puhelin: +48 224587701

Faksi: +48 224587700

Internetosoite: www.uzp.gov.pl

Tämän organisaation roolit:

Muutoksenhakuelin

Muutoksenhakumenettelyjen määrääjoista lisätietoja tarjoava organisaatio

8.1. ORG-0000

Virallinen nimi: Publications Office of the European Union

Rekisterinumero: PUBL

Postitoimipaikka: Luxembourg

Postinumero: 2417

Maaryhmittely (NUTS): Luxembourg (LU000)

Maa: Luxemburg

Sähköposti: ted@publications.europa.eu

Puhelin: +352 29291

Internetosoite: <https://op.europa.eu>

Tämän organisaation roolit:

TED eSender

10. Muutos

Muutettavan ilmoituksen edellinen versio

:

494340-2026

Muutoksen pääasiallinen syy

:

Julkaisijan virheen korjaaminen

Kuvaus

:

Korekta informacji zawartych w ogłoszeniu o zamówieniu w zakresie zmiany terminu złożenia i otwarcia ofert oraz dla części VI termin realizacji

10.1. Muutos

Osion tunniste: LOT-0001

Osion tunniste: LOT-0002

Osion tunniste: LOT-0003

Osion tunniste: LOT-0004

Osion tunniste: LOT-0005

Osion tunniste: LOT-0006

Osion tunniste: LOT-0007

Muutosten kuvaus: zmiana ulega termin składania i otwarcia ofert z sekcji 5.1.12, oraz termin realizacji określony w sekcji 5.1.3. dla części VI

Hankinta-asiakirjoja on muutettu: 17/07/2026

Ilmoituksen tiedot

Ilmoituksen tunniste/versio: 500c6a47-6d6e-4632-bd85-1e21c1294361 - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyyppe: 17

Ilmoituksen lähetyspäivä: 23/07/2026 09:04:38 (UTC+00:00) Länsi-Euroopan aika, GMT

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: puola

Ilmoituksen julkaisunumero: 512963-2026

EUVL S -lehden numero: 141/2026

Julkaisupäivä: 24/07/2026